



Deltagard[®] FL



ATENCIÓN / ATENÇÃO

INSECTICIDA • INSETICIDA

- ✓ **Acción residual de larga duración.**
- ✓ **Para tratamiento de todo tipo de superficies.**
- ✓ **Ação residual de longa duração.**
- ✓ **Para tratamento de todos os tipos de superficies.**

Composición:

Deltametrina (grado puro) 2,43 %
(grado técnico) 2,47 %

Suspensión concentrada (SC)

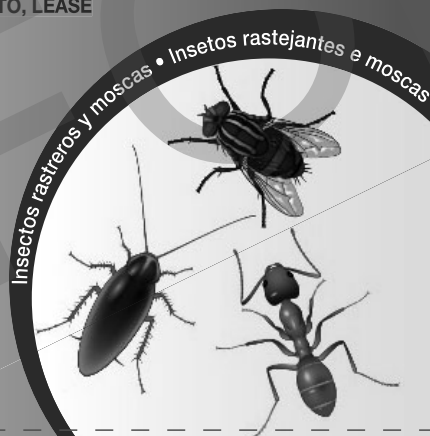
Registro en el R.O.B.: ES/MRF(NA)-2018-18-00528

**ANTES DE UTILIZAR EL PRODUCTO, LÉASE
DETENIDAMENTE LA ETIQUETA.**

Suspensão concentrada (SC)
com 2,47 % (p/p) de deltametrina
(substância ativa técnica)
Autorização de Venda
n° PT/DGS mnp 31/2020

**MANTER FORA DO
ALCANCE DAS CRIANÇAS**

1 L e



ES

INDICACIONES DE PELIGRO Y CONSEJOS DE PRUDENCIA

Muy tóxico para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos.
Contiene 1,2-benzisotiazol-3(2H)-ona, mezcla de 5-cloro-2-metil-2H-isotiazol-3-ona y 2-metil-2H-isotiazol-3-ona (3:1). Puede provocar una reacción alérgica.
Evitar su liberación al medio ambiente.
Recoger el vertido.

Eliminense el contenido y/o su recipiente como residuo peligroso a través de un gestor autorizado, de acuerdo con la normativa sobre residuos vigente.

Efectos adversos probables:

Las manifestaciones clínicas que se pueden producir en caso de exposición y/o contacto son:

- Irritación y/o reacciones alérgicas en la piel.

Medidas básicas de actuación:

- En caso de inhalación, trasladar al intoxicado al aire libre y mantener en reposo en posición confortable para respirar.
- En contacto con los ojos, lavar con agua abundante al menos durante 15 minutos. No olvide retirar las lentillas.
- En contacto con la piel, lavar con agua abundante y jabón sin frotar.
- En caso de ingestión, no provoque el vómito, a menos que así lo indique el Centro de Toxicología o un profesional de la salud.
- Si es necesario, traslade al intoxicado a un centro sanitario, y siempre que sea posible lleve la etiqueta o el envase.

NO DEJE SOLO AL INTOXICADO EN NINGÚN CASO

Consejos terapéuticos para médicos y personal sanitario:

- Tratamiento sintomático y de soporte.

SI NECESITA CONSEJO MÉDICO, MANTENGA A MANO LA ETIQUETA O EL ENVASE Y CONSULTAR AL SERVICIO DE INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA: Teléfono 91 562 04 20

Eliminación del producto y del envase:

- No verter el producto biocida ni la solución diluida del producto biocida a la red de alcantarillado.

- No mezclar con otros residuos.

Condiciones de almacenamiento:

- Mantener el recipiente cerrado herméticamente.
- Conservar únicamente en el recipiente de origen.
- Proteger de las heladas.
- Manténgase en un lugar seguro.
- Manténgase lejos de alimentos, bebidas y piensos.

Lote e Data de fabrico: ver embalagem
Prazo de validade - 2 anos após a data de fabrico marcada.

Registrado e distribuído por:

Bayer CropScience, S.L.
Avda. Baix Llobregat, 3-5
08970 Sant Joan Despí - Barcelona
Teléfono: 93 228 40 00

PT

ADVERTÊNCIAS DE PERIGO

Muito tóxico para os organismos aquáticos com efeitos duradouros.

Contém 1,2-benzisotiazol-3(2H)-ona, uma mistura entre 5-cloro-2-metil-2H-isotiazol-3-ona e 2-metil-2H-isotiazol-3-ona (3:1). Pode provocar uma reacção alérgica.

Recomendações de prudência

Evitar a libertação para o ambiente.

Eliminar o conteúdo/recipiente de acordo com a legislação local.

Recolher o produto derramado.

EM CASO DE INTOXICAÇÃO LIGAR PARA O CENTRO DE INFORMAÇÃO ANTIVENENOS - CIAV TEL. 800 250 250.

Instruções de primeiros socorros e medidas de emergência para proteger o ambiente

- Podem ocorrer sensações cutâneas, como ardor ou irritação no rosto e mucosas. Contudo, estas sensações não causam lesões e são de natureza transitória (máx. 24 horas).
 - Em caso de acidente ou de indisposição, consultar imediatamente o médico (se possível mostrar-lhe o rótulo).
 - Em caso de inalação, deslocar a pessoa para o ar livre e mantê-la em descanso. Contacte imediatamente um centro de informação antivenenos ou um médico.
 - Em caso de ingestão, contacte imediatamente um centro de informação antivenenos ou um médico. Enxaguar a boca. NÃO provocar o vômito.
 - Lave imediatamente qualquer contaminação da pele ou dos olhos durante pelo menos 15 minutos. Chame um médico caso a irritação se desenvolver ou persistir.
 - Não manusear tecidos tratados antes de estarem secos e arejá-los bem antes da sua utilização.
 - Não contaminar os solos, massas e cursos de água com os produtos químicos ou embalagens usadas.
- #### Condições de armazenamento
- Manter o recipiente bem fechado.
 - Conservar unicamente no recipiente de origem.
 - Proteger do frio intenso.
 - Armazenar em local seguro.
 - Manter afastado de alimentos, bebidas e rações para animais.

Ed. 0220 - POS86775441A - ARTICLE 86784408

Lote e fecha de fabricação: marcados en el envase
Fecha de caducidad: Dos años después de la fecha de fabricación.

Registrado e distribuído por:

Bayer CropScience (Portugal),
Produtos para a Agricultura, Lda.
R. Quinta do Pinheiro, 5 - 794-003 Carnaxide
Teléf.: 21 417 21 21

Bayer

PT

DELTAGARD FL é um inseticida residual de amplo espectro, para aplicação por pulverização. Controla insetos rastejantes, tais como baratas, em infestações crónicas e localizadas. Controla igualmente moscas em espaços interiores, quando pousadas. DELTAGARD FL pode ser usado em ambiente doméstico, comercial ou industrial, em edifícios incluindo casas, blocos de apartamentos, restaurantes, hospitais, fábricas de produtos alimentares e armazéns. O produto é destinado apenas para efeitos de higiene e não deve ser utilizado para proteger plantas ou produtos vegetais de danos causados pelos insetos.

Método e dose de aplicação

Leia sempre o rótulo antes da utilização e siga as instruções fornecidas.

Misturar e pulverizar

- Confirmar que o pulverizador está limpo. Se necessário, proceder à lavagem do pulverizador com água e detergente antes da utilização e lidar com as águas de lavagem de acordo com a requisitos legais regionais e nacionais.
- Encher o pulverizador com metade do volume de água necessário. Retirar cuidadosamente a tampa da embalagem e o lacre. Medir com precisão a quantidade necessária do produto e verter com cuidado (evite gorgolhar) no interior do depósito do pulverizador. Completar o enchimento do pulverizador com água até ao nível adequado e agitar. Voltar a agitar o tanque do pulverizador em caso de uma interrupção da aplicação superior a 30 min.
- Diluir apenas com água. No caso de ser necessário tratar tecidos ou materiais delicados que possam ser danificados pela água: efectuar primeiro um teste sobre uma área pequena mais imperceptível.
- Aplicar com pulverizador manual ou mecânico capaz de produzir uma nuvem de pulverização espessa, mas sem causar o escorrimento. Para uma aplicação em superfícies expostas, utilizar bicos de jacto plano. Para pulverizar fendas e frestas, utilizar bicos de jacto reto ou uma extensão própria para fendas e frestas. A largura máxima da faixa de pulverização é de 0,1 m. Manter uma distância adequada entre o bico e a superfície pulverizada de modo a obter a largura desejada da faixa de pulverização.

Doses de aplicação para 100 m²:

| Insetos | Superfícies em interiores | Taxa de diluição | | Dose de aplicação da calda ¹⁾ |
|---------------------|-------------------------------------|------------------|----------|--|
| | | DELTAGARD FL | Água | |
| Insetos rastejantes | Controlo de infestações crónicas | 50 mL | 5 Litros | 5 L/100 m ² ¹⁾ |
| | Controlo de infestações localizadas | 25 mL | 5 Litros | 2,5 L/100 m ² ²⁾ |
| Moscas | Para controlo de moscas pousadas | 50 mL | 5 Litros | 5 L/100 m ² ¹⁾ |

1) a quantidade de substância ativa aplicada por m² é (12,5 mg/m²)

2) a quantidade de substância ativa aplicada por m² é (6,25 mg/m²)

Controlo geral de insetos em edifícios

- Pulverizar as junções parede-chão, carpetes, etc, bem como fendas e frestas onde os insetos podem encontrar refúgio. A pulverização generalizada deste produto numa superfície apenas deverá ser permitida no tratamento de carpetes ou tapetes. Proceder como acima referido, mas pulverize na largura de 0,5 metro, sobrepondo as faixas para assegurar uma cobertura uniforme da pulverização.

- Para o controlo de insetos em áreas sujeitas a limpeza com líquidos: Pulverize apenas fendas e frestas com uma faixa de largura máxima de 0,10 m.
- O efeito residual do tratamento tem uma duração de até 3 meses, dependendo da limpeza e do tipo de superfície em que foi aplicada. Poderá ser necessário repetir o tratamento até ao máximo de 11 aplicações por ano.
- Os locais tratados pelo DELTAGARD FL podem voltar a ser utilizados por crianças, animais domésticos ou outros, logo que as superfícies tratadas estejam secas. Logo que o produto esteja seco, recomenda-se ventilar os espaços tratados. Dado que o DELTAGARD FL é um inseticida residual, não se recomenda lavar ou aspirar as áreas até que se verifique o controlo da infestação.
- Dado que o efeito residual da pulverização de superfícies é normalmente reduzido em superfícies porosas, recomendamos que sejam preferencialmente tratadas, sempre que possível, superfícies não porosas.

Para o controlo de insectos rastejantes em áreas não sujeitas a limpeza com líquidos:

Aplicar em pulverizações localizadas, tendo particular atenção a portas, janelas, fendas e frestas e outros pontos de entrada normalmente utilizados pelos insectos.

Pulverizar estrados e colchões se estiverem infestados, assim como frestas e rachas na zona adjacente da parede e do chão.

Pulverizar carpetes infestados, com especial atenção às bordas das alcatifas.

Pulverizar zonas de refúgio e de alimentação dos insectos, com especial atenção a fendas e frestas e zonas situadas atrás de máquinas, equipamento de cozinha ou tubagens.

Pulverizar coberturas de piso e mobiliário infestado.

Para o controlo de insectos rastejantes em áreas sujeitas a limpeza com líquidos:

Para o controlo de fendas e frestas apenas, pulverizar uma faixa com largura máxima de de 0,10 m. Para este efeito, poderá ser necessário o uso de equipamento de pulverização especial e manter uma distância apropriada da superfície de aplicação.

Para o controlo de moscas em áreas não sujeitas a limpeza com líquidos:

- Identificar os locais onde as moscas pousam e pulverizar a superfície.

Para o controlo de moscas em áreas sujeitas a limpeza com líquidos:

- Apenas no caso de aplicações localizadas e em fendas e frestas, pulverizar uma faixa com largura máxima de de 0,10 m. Para este efeito, poderá ser necessário o uso de equipamento de pulverização especial e manter uma distância apropriada da superfície de aplicação.

Limitações:

- Este produto não se destina ao controlo de formigueiros.

Estratégias para gerir o desenvolvimento de resistências:

- Sempre que possível, os tratamentos devem ser combinados com medidas não químicas. A Gestão Integrada das Pragas (GIP) deve ser tida em consideração.
- Os produtos devem ser utilizados de acordo com as recomendações do rótulo.
- As aplicações devem ser efectuadas nas fases mais vulneráveis do ciclo de vida da praga.
- Sempre que for necessário estender o período de controlo, devem ser alternados tratamentos com distintos modos de ação.

PT

- Os níveis de eficácia devem ser monitorizados, devendo os casos de eficácia reduzida serem analisados como possível evidência de resistência, tendo em conta que as condições de higiene e a proximidades de refúgios não tratados podem contribuir para o risco de reinfestação.
- Nos casos em que as dosagens indicadas no rótulo, quando corretamente aplicadas, não permitem o grau de controlo esperado, e existindo evidência de resistência, não deve ser utilizado qualquer outro produto que contenha substâncias ativas da mesma classe química.

Os resultados da aplicação deste produto, são suscetíveis de variar pela ação de fatores que estão fora do nosso domínio, pelo que nos responsabilizamos apenas pelas características previstas na lei.



Deltagard® FL


ATENCIÓN / ATENÇÃO

INSECTICIDA • INSETICIDA

- ✓ Acción residual de larga duración.
- ✓ Para tratamiento de todo tipo de superficies.
- ✓ Ação residual de longa duração.
- ✓ Para tratamento de todos os tipos de superfícies.

Composición:

Deltametrina - (grado puro) 2,43 %
 (grado técnico) 2,47 %

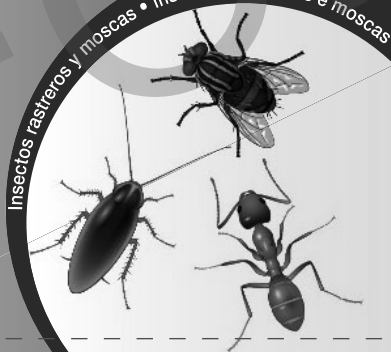
Suspensión concentrada (SC)

Registro en el R.O.B.: ES/MRF(NA)-2018-18-00528

**ANTES DE UTILIZAR EL PRODUCTO, LÉASE
 DETENIDAMENTE LA ETIQUETA.**

Suspensão concentrada (SC)
 com 2,47 % (p/p) de deltametrina
 (substância ativa técnica)
 Autorização de Venda
 nº PT/DGS m/p 31/2020
**MANTER FORA DO
 ALCANCE DAS CRIANÇAS**

Insectos rastreros y moscas • Insetos rastejantes e moscas



1 L e

INDICACIONES DE PELIGRO Y CONSEJOS DE PRUDENCIA

Muy tóxico para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos.
 Contiene 1,2-benzisotiazol-3(2H)-ona, mezcla de 5-cloro-2-metil-2H-isotiazol-3-ona y 2-metil-2H-isotiazol-3-ona (3:1). Puede provocar una reacción alérgica.
 Evitar su liberación al medio ambiente.
 Recoger el vertido.

Eliminense el contenido y/o su recipiente como residuo peligroso a través de un gestor autorizado, de acuerdo con la normativa sobre residuos vigente.

Efectos adversos probables:

Las manifestaciones clínicas que se pueden producir en caso de exposición y/o contacto son:

- Irritación y/o reacciones alérgicas en la piel.
- Medidas básicas de actuación:**
- En caso de inhalación, trasladar al intoxicado al aire libre y mantener en reposos en posición confortable para respirar.
- En contacto con los ojos, lavar con agua abundante al menos durante 15 minutos. No olvide retirar las lentillas.
- En contacto con la piel, lavar con agua abundante y jabón sin frotar.
- En caso de ingestión, no provoque el vómito, a menos que así lo indique el Centro de Toxicología o un profesional de la salud.
- Si es necesario, traslade al intoxicado a un centro sanitario, y siempre que sea posible lleve la etiqueta o el envase.

NO DEJE SOLO AL INTOXICADO EN NINGÚN CASO

Consejos terapéuticos para médicos y personal sanitario:

- Tratamiento sintomático y de soporte.
- SI NECESITA CONSEJO MÉDICO, MANTENGA A MANO LA ETIQUETA O EL ENVASE Y CONSULTAR AL SERVICIO DE INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA: Teléfono 91 562 04 20

Eliminación del producto y del envase:

- No verter el producto biocida ni la solución diluida del producto biocida a la red de alcantarillado.
- No mezclar con otros residuos.

Condiciones de almacenamiento:

- Mantener el recipiente cerrado herméticamente.
- Conservar únicamente en el recipiente de origen.
- Proteger de las heladas.
- Manténgase en un lugar seguro.
- Manténgase lejos de alimentos, bebidas y piensos.

Lote e Data de fabrico: ver embalagem
 Prazo de validade - 2 anos após a data de fabrico marcada.

Registrado y distribuido por:
 Bayer CropScience, S.L.
 Avda. Baix Llobregat, 3-5
 08970 Sant Joan Despí - Barcelona
 Teléfono: 93 228 40 00

ADVERTÊNCIAS DE PERIGO

Muito tóxico para os organismos aquáticos com efeitos duradouros.

Contém 1,2-benzisotiazol-3(2H)-ona, uma mistura entre 5-cloro-2-metil-2H-isotiazol-3-ona e 2-metil-2H-isotiazol-3-ona (3:1). Pode provocar uma reacção alérgica.

Recomendações de prudência

Evitar a libertação para o ambiente.

Eliminar o conteúdo/recipiente de acordo com a legislação local.

Recolher o produto derramado.

EM CASO DE INTOXICAÇÃO LIGAR PARA O CENTRO DE INFORMAÇÃO ANTIVENENOS - CIAV TEL. 800 250 250.

Instruções de primeiros socorros e medidas de emergência para proteger o ambiente

- Podem ocorrer sensações cutâneas, como ardor ou irritação no rosto e mucosas. Contudo, estas sensações não causam lesões e são de natureza transitória (máx. 24 horas).
- Em caso de acidente ou de indisposição, consultar imediatamente o médico (se possível mostrar-lhe o rótulo).
- Em caso de inalação, deslocar a pessoa para o ar livre e mantê-la em descanso. Contacte imediatamente um centro de informação antivenenos ou um médico.
- Em caso de ingestão, contacte imediatamente um centro de informação antivenenos ou um médico. Enxaguar a boca. NÃO provocar o vómito.
- Lave imediatamente qualquer contaminação da pele ou dos olhos durante pelo menos 15 minutos. Chame um médico caso a irritação se desenvolver ou persistir.
- Não manusear tecidos tratados antes de estarem secos e arejados antes da sua utilização.
- Não contaminar os solos, massas e cursos de água com os produtos químicos ou embalagens usadas.
- Condições de armazenamento**
- Manter o recipiente bem fechado.
- Conservar unicamente no recipiente de origem.
- Proteger do frio intenso.
- Armazenar em local seguro.
- Manter afastado de alimentos, bebidas e rações para animais.

Ed. 0220 - POS86775441A - ARTICLE 86784408

Lote e fecha de fabricação: marcados en el envase
 Fecha de caducidad: Dos años después de la fecha de fabricación.

Registrado e distribuído por:
 Bayer CropScience (Portugal),
 Produtos para a Agricultura, Lda.
 R. Quinta do Pinheiro, 5 - 794-003 Carnaxide
 Telef.: 21 417 21 21